

ИНФОРМАЦИЯ ДЛЯ РОДИТЕЛЕЙ/ОПЕКУНОВ О ПРОГРАММЕ РАННЕГО РАЗВИТИЯ ЯЗЫКА РЕБЁНКА

Дорогие родители, дорогие опекуны!

Языковое образование и программа развития языка относятся к обязанностям по закону, которые входят в рамки образовательного плана дошкольных образовательных учреждений. Для обеспечения оптимальной поддержки в развитии языка во всех учреждениях дошкольного образования Штирии проводятся **определения уровня знания языка** (так называемые **Sprachstandfeststellungen**), позволяющие определить уровень владения языком Вашего ребенка.

Основное внимание при этом уделяется наблюдению за языковыми компетенциями и навыками Вашего ребенка с помощью специально разработанной анкеты наблюдения, так называемой BESK KOMPAKT или BESK-DaZ KOMPAKT, которая помогает охарактеризовать языковые компетенции (**Sprachkompetenz**) детей с немецким как первым (BESK KOMPAKT) и как вторым языком (BESK-DaZ KOMPAKT).

Наблюдение является незаменимой частью повседневной работы **педагогов и воспитателей** учреждений дошкольного образования, и проводится в естественных повседневных условиях детского сада, в стимулирующей языковой среде путём игр и интеграции. **Интерпретация результатов** нацеленного наблюдения выявляет **способности, сильные стороны** и особые **навыки** Вашего ребенка, а также указывает на отправные точки для планирования и оформления среды, способствующей развитию языка.

Определение уровня знания языка (Sprachstandfeststellung) с помощью инструмента BESK KOMPAKT/BESK-DaZ KOMPAKT проводится среди всех детей в возрасте от 3-х лет как минимум один раз перед поступлением в школу. Если у ребенка выявляется необходимость в поддержке развития языка, то через некоторое время проводится повторное наблюдение.

Повторное использование инструмента наблюдения на одном и том же ребёнке позволяет установить прогресс ребёнка во время поддержки в развитии языка, а также подогнать меры поддержки под актуальный уровень языка.

Цель данных мер – повышение шансов детей в области образования для более успешного начала карьеры в будущем.

Вопросы, связанные с BESK KOMPAKT/BESK-DaZ KOMPAKT или с методом наблюдения Вы можете задать руководству учреждения дошкольного образования, которое посещает Ваш ребенок. Результаты исследования уровня языка могут быть включены в ежегодные беседы о развитии ребенка с родителями и педагогом-руководителем группы.

Übergabeblatt

Übergabeblatt – документ, представляющий собой **обзор** результатов наблюдения за Вашим ребенком при помощи инструмента BESK KOMPAKT или BESK-DaZ KOMPAKT. Этот документ содержит информацию об уровне владения языком Вашего ребенка, полученную в ходе последнего наблюдения и адресованную **начальной школе**, в особенности учителям. Как родитель/опекун, ответственные за воспитание Вашего ребенка, Вы **обязаны** предоставить **Übergabeblatt** в школу, в которую будет ходить Ваш ребенок. Если Вы этого не сделаете, начальная школа вправе запросить **Übergabeblatt** у учреждения дошкольного образования.

Дополнительные меры поддержки

Программа раннего развития языка в детском саду покрывается в основном за счёт трудовых ресурсов. В зависимости от количества детей, нуждающихся в программе раннего развития языка, в дошкольные учреждения приглашаются:

- **дополнительный персонал**, помогающий ребенку в развитии языка на месте на основе интегративного подхода.
- носители первого языка ребенка (если его первый язык не немецкий) – для поддержки, развития и сопровождения ребенка.
- переводчики-носители различных языков для сбора данных о языковом уровне развития ребенка и для помощи в его адаптации.

Кроме того, в ходе **специализированных консультаций «Раннее содействие развитию языка»**, предлагаемых федеральной землей Штирия, проводятся консультации, поддержка и повышение квалификации педагогического состава.